



dostanete sa tu aj žltou turistickou trasou zo strediska Čermeľ. Okolie vyhládokovej veže ponúka veľa možností na zábavu. Nachádzajú sa tu miesta na opekanie, náučný chodník, či detské ihrisko.

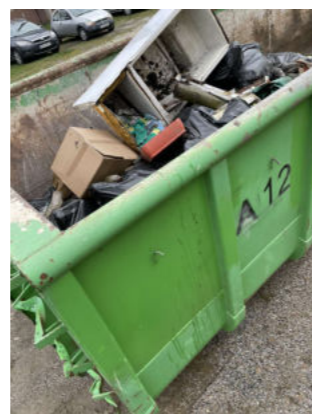
Karin Jalčová, študentka Filozofickej fakulty UPJŠ



### VEĽKOKAPACITNÉ KONTAJNERY V KAVEČANOCH

Harmonogram rozmiestnenia veľkokapacitných kontajnerov v jednotlivých termínoch v roku 2022:

1.)	04.03. - 11.03.	Široká 17/A – miestny úrad
2.)	01.04. - 08.04.	Lovecká 9-10
3.)	06.05. - 13.05.	K ihrisku 24
4.)	03.06. - 10.06.	Kadlubská 25
5.)	01.07. - 08.07.	Šamborská 5
6.)	29.07. - 05.08.	Na Rožku 15/A
7.)	26.08. - 02.09.	Budanová - otočka
8.)	23.09. - 30.09.	Šamborská 27
9.)	21.10. - 28.10.	Strážna 8
10.)	18.11. - 25.11.	Široká 17/A – miestny úrad



Pre obyvateľov Kavečian bude v termínoch :

19.03.2022, 16.04.2022, 14.05.2022, 11.06.2022, 16.07.2022, 13.08.2022, 17.09.2022  
a 22.10.2022

**k dispozícii kontajner na zelený odpad.** Zeleným odpadom sa rozumie napr. konáre, tráva, lístie a pod. Upozorňujeme, že zelený odpad nesmieme byť uložený v igelitových vreciach a zároveň prosíme obyvateľov, aby zelený odpad vyvážali v zhrnutom stave. Kontajner bude zložený v určených dňoch v časoch od 08,00 do 16,00 hod na odstavnej ploche pri miestnom futbalovom ihrisku.

Ing. Renáta Albertová, odborný referent

### Milí Kavečanci,

srdečne vás všetkých pozdravujem v tomto veľkonočnom čase!

Aby som uviedol myšlienku nasledujúceho zamyslenia, najprv krátke vysvetlenie pre tých, ktorí sú na počítači menej zdatní. Na klávesnici počítača sa nachádza tlačidlo F1. Používa sa vtedy, ak si človek nevie rady s nejakým programom. Na obrazovke sa zobrazí pomocník, či inak povedané - manuál. Teraz k téme, ktorú uvediem žartom. Blondínka sedí o pol siedmej v tmavej kancelárii pred počítačom a plače. Ide okolo počítačový technik a pýta sa:

- Slečna, potrebujete pomoc?

- No konečne, veď ja som F1 stlačila o druhej popoludní.

Človek sa v živote nezaobíde bez pomoci. Sme odkázaní jeden na druhého. Začína to detstvom v odkázanosti na rodičov, v škole na učiteľov, v niektorých situáciách na kamarátov, príbuzných, kolegov, lekárov atď. Skúsenosť ukazuje, že obrátenie sa na druhého môže byť veľkou pomocou, ale aj sklamaním. A tak povieme, že má niekto v živote smolu, alebo šťastie.

Veľkonočný čas odkrýva veriacim ľuďom skúsenosti tých, ktorí zažili bezradnosť a smútok po Ježišovej smrti. Emauzskí učenici idú z Jeruzalema, lebo nevidia dôvod tam zostať. Mária, mysliac, že hovorí so záhradníkom prosí: „Pane, ak si ho ty odniesol, povedz mi, kde si ho položil a ja s ho vezmem“. Boh ani Ježišových najbližších neušetril skúšky zo straty osoby milovanej alebo osoby, do ktorej vkladali ľudia nádej, že vykúpi Izrael.

Ježišovo zmŕtvychvstanie nie je návratom Lazára k svojim sestrám a židom, ktorí si ho prišli pozrieť. Je niečím novým, s čím sa potrebujú „zoznámiť“, prijať a nanovo žiť. Tým novým nie je len schopnosť Ježiša sa niekde ukázať a jeť. Je pozvaním, ktoré Ježiš postupne odkrýva. Na začiatok je výzva vrátiť sa k tomu, čo povedal. Anjeli pri hrobe v tom majú jasno. Pýtajú sa: „Prečo hľadáte živého medzi mŕtvymi?“ Odkiaľ by mali ženy vedieť, kde ho majú hľadať? Predsa zo slov, ktoré povedal: „Syna človeka musia vydať...“, ale on tretieho dňa vstane z mŕtvych.“ Vrátiť sa k Ježišovým slovám možno nie len pri jeho zmŕtvychvstaní, ale vždy, keď sa máme stretnúť s niečím novým, čo môže vyzeráť bezradne a týka sa života. Až potom by mali prísť na rad rodičia, učители, lekári. Toto by mohlo byť naše kresťanské F1. Želám Vám požehnaný veľkonočný čas!

Stanislav Novotný, farár



**SAMOSPRÁVA**

Po schválení záväzného rozpočtu Miestnym zastupiteľstvom na rok 2022 a schválením jeho prvej úpravy, bude Mestská časť Košice – Kavečany v roku 2022 hospodáriť s príjmami vo výške 292.597,- Eur vrátane finančných operácií.

Rozpočet pre rok 2022 bol kreovaný tak, aby pokryl všetky oblasti života obce, t. j. náklady na chod miestneho úradu, starostlivosť o budovy vo vlastníctve MČ, náklady na údržbu a opravy komunikácií a majetku vo vlastníctve a v správe MČ, starostlivosť o verejnú zeleň a verejné priestranstvá, cintorín, verejné osvetlenie, športoviská, detské ihriská a pod.

Avšak, vojnový konflikt na Ukrajine, podobne ako pandémie COVID 19, opätovne zatriasol verejnými financiami a poukázal na krehkosť ich stability. V tomto čase nepociťujeme výpadky na príjmoch do rozpočtu Mestskej časti Kavečany. No z dôvodu opatrnosti a neistej vyhliadky vývoja stavu ekonomiky a prudkému nárastu inflácie v celoslovenskom meradle a s tým súvisiacej efektivity výberu podielových daní, ktoré sú prerozdeľované mestám a obciam na území Slovenskej republiky vrátane našej mestskej časti, budeme pracovať na väčšej a silnejšej stabilizácii verejných financií na úrovni mestskej časti, aby sme boli v dostatočnej miere pripravený a odolný aj voči nepredvídaným okolnostiam, ktoré by mohli mať vplyv na rozpočet Mestskej časti.

V rozpočte na rok 2022 sú zahrnuté už aj výdavky na šport a kultúru a spoločenské podujatia, a to vzhľadom na to, že epidemiologická situácia umožňuje usporadúvať a organizovať hromadné podujatia, ktoré majú v Kavečanoch svoju dlhoročnú tradíciu. Našou snahou bude získavať finančné prostriedky na ich organizovanie aj z externých zdrojov.

Zmenou štatútu mesta Košice, mestské časti na území mesta vrátane Kavečian, prevzali kompetencie pri riešení utečeneckej krízy súvisiacej s vojnovým konfliktom na Ukrajine. Aj v našej mestskej časti máme ubytovaných odídencom z Ukrajiny, ktorí kvôli vojnovému konfliktu boli nútení nedobrovoľne opustiť svoje domovy na Ukrajine a prechodne našli útočisko v Kavečanoch v rodinách, ktoré im poskytli ubytovanie.

Na pleciach miestneho úradu je spracovávanie celej administratívnej agendy týkajúcej sa odídencom z Ukrajiny a to v rozsahu v akom to určili zákony, nariadenia vlády SR, vykonávacie predpisy a štatút mesta Košice.

JUDr. Martin Balčík, starosta

**POMOC UKRAJINE**

V súvislosti s vojnou na Ukrajine sa v dňoch 05. a 06.marca 2022 konala zbierka humanitárnej pomoci pre obyvateľov Ukrajiny, ktorí boli a sú zasiahnutí vojnovým konfliktom.

Vyzbierané veci boli, prostredníctvom Magistrátu mesta Košice, adresne zaslané na územie Ukrajiny na Mestský úrad do Užhorodu, ktorý poskytuje zázemie pre obyvateľov Ukrajiny, ktorí kvôli vojnovému konfliktu opustili svoje domovy. Členky a členovia Miestneho spolku Slovenského červeného kríža v Kavečanoch a ďalší dobrovoľníci sa s ochotou ujali organizácie priebehu zbierky na pomoc Ukrajine. Ich práca bola náročná, nakoľko každá jedna vec donesená do zbierky musela byť zaevidovaná do zoznamu, zabalená a označená, nakoľko veci boli určené na prevoz na Ukrajinské územie a colné predpisy vyžadovali takýto postup.

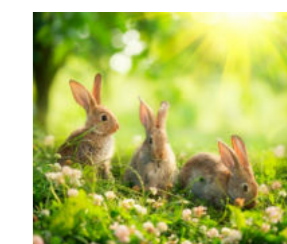
Zoznam vyzbieraných vecí je zverejnený na webovom sídle [www.kosicekavecany.sk](http://www.kosicekavecany.sk)

Tiež v súvislosti s vojnovým konfliktom a s adresnou pomocou utečencom aj Miestne zastupiteľstvo v Kavečanoch schválilo pre prevádzkovateľa Penziónu pod Hrešnou nájomné vo výške 1,- Eur mesačne z dôvodov, že najmä v prvých týždňoch po vypuknutí vojnového konfliktu, boli každý deň v Penzióne pod Hrešnou krátkodobo ubytované ukrajinské matky s malými deťmi, ktorým bolo v penzióne poskytnuté dočasné

je odkázaný a nemusí znečisťovať životné prostredie v Kavečanoch a v ich okolí. Téma ochrany a zveľaďovania životného prostredia je v tomto čase vysoko aktuálna a v najbližších rokoch budú kladené na nás všetkých stále vyššie požiadavky na aktivity súvisiace s ochranou životného prostredia. Uvedomme si prosím, že my všetci máme morálnu povinnosť ochraňovať životné prostredie, zveľaďovať ho a v čo najlepšom stave ho odovzdávať našim deťom resp. ďalším generáciám.

Ako starosta MČ Košice – Kavečany, ďakujem všetkým dobrovoľníkom, ktorí sa zapojili do Jarného upratovania Kavečian, t. j. členom poľovníckeho združenia HRADOVA, zamestnancom miestneho úradu, ale i všetkým ďalším dobrovoľníkom, ktorí obetovali kúsok svojho voľného času a prispeli k tomu, aby sa nám v Kavečanoch žilo čistejšie, príjemnejšie

JUDr. Martin Balčík, starosta

**ZAÚJÍMAVÉ MIESTA V KAVEČANOCH A ICH OKOLÍ - II. časť**

V blízkosti ZOO v Kavečanoch sa na severnom okraji mesta Košice, konkrétne na vrchole kopca Hradová, nachádza 21 metrov vysoká vyhliadková veža, ktorá bola postavená v roku 1987. Veža ponúka výhľad do Košickej kotliny, Hornádskej doliny, na mesto Košice a okolité pohoria. Na každej zo štyroch strán veže sa nachádzajú informačné tabule pre návštevníkov, na ktorých sú vyznačené najvyššie vrchy. Veža má oceľovú konštrukciu doplnenú drevom, ktoré je nášlapnou vrstvou podlahy. Vyhliadkové plošiny chráni drevená ihlanová strecha s plechovou krytinou. Veža je postavená na mieste, kde stála Rákociho rozhľadňa, ktorá bola zbúraná v roku 1919 ako symbol bývalej monarchie. Na vyhliadkovú vežu vedie lesný chodník, ktorý je vzdialený zo strediska Hradová asi 20 minút pešo, ale

sprievod začne. V tento deň bolo zrazu všetko iné, také okúzľujúco rozprávkové. Obcou sa ozýval ozembuch, tamburíny, spev i fašiangové prekáračky. K fašiangovým oslavám neodmysliteľne patria šišky, ktoré nám pri návrate rozvoniavali po celej materskej škole.

Bolo pre nás potešením vidieť nadšenie a radosť na tvárach obyvateľov Kavečian, ktorých sme v tento deň aspoň trochu zabavili. Deti mali radosť zo sladkostí, ktoré si „vyfašiangovali“ a nás tešili slová pochvaly a uznania.

Prijemné prežitie Veľkonočného času, veľa zdravia a pohody všetkým čitateľom praje kolektív MŠ.

Mgr. Agáta Šemráková  
učiteľka MŠ, poslankyňa MsZ



### JARNÉ UPRATOVANIE KAVEČIAN

V MČ Košice Kavečany v spolupráci so spoločnosťou KOSIT, a.s., sa aj tohto roku dňa 23.04.2022 uskutočnila akcia „JARNÉ UPRATOVANIE KAVEČIAN 2022“

Spoločnosť KOSIT, a.s. vyčlenila pre túto akciu finančnú podporu vo výške 500,- Eur určenú na materiálne – technické zabezpečenie jarného upratovania, t. j. dovoz a vývoz kontajnera, pracovné pomôcky a vrecia, do ktorých bol odpad zbieraný.

Počas jarného upratovania dobrovoľníci čistili od odpadkov okolie cesty do Kavečian od autobusovej zástavky Pod Vežou, okolie cesty smerom do ZOO. Tiež boli od odpadkov vypratane lokality „Rožok, a smer na Kostolany.

Vo všeobecnosti môžeme povedať, že Kavečany a ich okolie nebolo vážnym spôsobom znečistené. Pravidelný odvoz komunálneho odpadu, pravidelné mesačné zvozy veľkokapacitných kontajnerov vytvárajú predpoklady, že vyprodukovaný odpad je regulovaný, pravidelne likvidovaný a obyvatelia Kavečian dbajú na čistotu svojho okolia.

Čo sa týka čistoty a životného prostredia v Kavečanoch a ich okolí je stále čo zlepšovať. Nemôže sa stávať, že nájdeme v lese vysypaný stavebný materiál, alebo vysypané len tak kopy hlíny, nebodaj strešné krytiny. Malo by nám záležať na prostredí, v ktorom žijeme a malo by byť pre nás samozrejmosťou dbať na čistotu a verejný poriadok.

Nikto z nás nie je odkázaný, aby znečisťoval okolie, či už komunálnym odpadom alebo iným odpadom. V Kavečanoch máme predsa organizovaný separovaný zber, pravidelný odvoz komunálneho odpadu, máme zabezpečené veľkokapacitné kontajnery, ako aj kontajnery na zelený odpad, a ak by to nestačilo v meste Košice jedostatok regulovaných zberných dvorov, alebo regulovaných skládok pre stavebný odpad, preto nikto z nás nie

útočisko. Prevádzkovateľ Penziónu pod Hrešnou pod ťarchou neočakávanej situácie s cieľom rýchlej a efektívnej pomoci osobám v núdzi, poskytoval ubytovanie podľa svojich finančných a materiálnych možností bezodplatne. Miestne zastupiteľstvo reagovalo tak na jeho ľudský prístup, keďže po pandémii COVID 19 sa nachádzal v nepriaznivej finančnej situácii a aj napriek tomu neváhal a poskytoval pomoc Ukrajinským utečencom. Preto poslanci Miestneho zastupiteľstva v Kavečanoch ocenili takéto gesto ľudskej spolupatričnosti, dobrej vôle a rýchlej nezištnej pomoci.

Veľmi si vážim a oceňujem osobne nasadenie a veľkorysosť obyvateľov Kavečian, ktorí sa zúčastnili dobrovoľnej zbierky na pomoc obyvateľom Ukrajiny, ako aj veľkorysosť obyvateľov Kavečian, ktorí poskytujú ubytovanie osobám v núdzi utekajúcimi pred vojnovým konfliktom. V týchto časoch poznačenými smutnými udalosťami, ktoré sa odohrávajú na území Ukrajiny, každý z nás si v oveľa väčšej miere uvedomuje, aký dôležitý je mier a pokoj vo svete. Preto vyjadrujem nádej v skoré ukončenie vojnového konfliktu a túžbu po mieri, ako základnom predpoklade pokojného a zmysluplného ľudského spolunažívania.

JUDr. Martin Balčík, starosta



### DOPRAVNÉ ZNAČENIE

Na ulici Strážna a Lovecká pribudlo nové dopravné značenie. K informačným tabuľam, ktoré boli na uliciach osadené, pribudli ďalšie dopravné značky „zákaz vjazdu všetkým motorovým vozidlám“ s dodatkovými tabuľami „Okrem dopravnej obsluhy“. Osadenie informačných tabuľ má za úlohu informovať turistov resp. návštevníkov Kavečian, že parkovisko je pre tieto účely vyhradené na parkovných a odstavných miestach pri ZOO. Dopravné značky s dodatkovými tabuľami, ktoré boli osadené na uliciach Strážna a Lovecká, so súhlasom Krajského dopravného inšpektorátu v Košiciach, umožňujú príslušníkom policajného zboru sankcionovať motoristov za ich nerešpektovanie.

Cieľom dopravných značení je v čo najväčšej možnej miere zabezpečiť, aby obyvatelia bývajúci na uliciach Strážna a Lovecká boli čo najmenej obťažovaní nadmerným turistickým ruchom. Samozrejme, cieľom nie je pokutovať a trestať návštevníkov Kavečian, ale prvoradým cieľom je regulácia statickej dopravy na území Kavečian a usmerňovanie a informovanie návštevníkov našej obce k správne a bezpečne využívaniu parkovacích kapacít, ktoré v mestskej časti Kavečany máme pre tieto účely k dispozícii.

JUDr. Martin Balčík, starosta



**BETLEHEM**

Niekoľkými slovami sa chcem ešte vrátiť k vianočnému obdobiu. Počas Vianočných sviatkov v miestnom parku pribudol drevený altánok s vyrezávanými sochami betlehemu. Na 1. sviatok vianočný 25.12.2021 po 2. svätej omši bol betlehem za prítomnosti veriacich slávnostne posvätený. Po posviacke boli veriaci pozvaní na drobné občerstvenie v podobe vianočného punču. Drevený altánok bude slúžiť ako trvalý itinerár v miestnom parku, kde k nemu v krátkom čase pribudne spodná stavba a altánok bude dovybavený lavičkami. Altánok bude slúžiť potrebám obyvateľov Kavečian, ako aj po dohode s farským úradom, jeho využitie bude možné aj na bohoslužobné aktivity. Altánok je vybavený kompletnou elektroinštaláciou.

Zároveň prosím, aby sme si tento spoločný majetok chránili pred poškodením alebo jeho iným znehodnotením. Prosím, aby bol využívaný slušne a dôstojne.

JUDr. Martin Balčík, starosta

**ŠPORT V KAVEČANOCH**

Po dvojročnej prestávke, zapríčinennej pandemiou COVID 19 opätovne v tejto zimnej sezóne bola na multifunkčnom ihrisku v Kavečanoch vytvorená ľadová plocha. Samotné korčuľovanie a športové aktivity na klzisku trvali od 15.01.2022 do 30.01.2022. Vytvorenie ľadovej plochy a ponuka zimného športoviska v exteriérovom prostredí padlo mimoriadne vhod, a to najmä v čase pandémie, kedy bolo možné voľnočasové aktivity tráviť vonku na čerstvom vzduchu. Klzisko určite prinieslo veľa radosť a spríjemnilo športové vyžitie v Kavečanoch, ktoré v predchádzajúcich covidových rokoch tak veľmi chýbalo. Spestrením boli 3 hokejové zápasy organizované pod názvom „WINTER CLASIC KAVEČANY 2022“, ktoré sa organizovali vždy v piatky podvečer.

Tak, ako tomu bolo aj v predchádzajúcich rokoch, o výrobu ľadovej plochy sa postarali členovia občianskeho združenia TJ Mladosť Kavečany, ako aj ďalší dobrovoľníci. Preto, ako starosta našej mestskej časti, chcem poďakovať osobitne pánovi Jozefovi Medvecovi, ako hlavnému „ľadárovi“ a pánovi Dušanovi Kováčovi za ich mimoriadny prínos pri výrobe a udržiavaní klziska. Osobitne snahu všetkých zainteresovaných dobrovoľníkov vyzdvihujem aj preto, že ide o dobrovoľnícku činnosť, bez nároku na odmenu, ktorej cieľom je podpora športu v Kavečanoch, vytváranie podmienok pre voľnočasové športové aktivity a pre rozvoj zdravého životného štýlu. Verím, že dobrovoľníkov ani v budúcich rokoch neopustí nadšenie vytvárať hodnoty, ktoré majú význam pre celú našu mestskú časť.

Keďže nám epidemiologická situácia umožňuje postupný návrat k bežnému spôsobu života, radi by sme aj z úrovne samosprávy túto zmenu zachytili aj v spoločenskom živote v Kavečanoch. Preto Miestny úrad plánuje v prvom polroku 2022 organizovať alebo sa podieľať na spoluorganizovaní rôznych kultúrnych, spoločenských a športových podujatí, s dlhoročnou tradíciou. Jedná sa o nasledovné podujatia v nasledovných termínoch :

- 22. máj 2022 - TVRĎÁK – terénny prekážkový beh na 5 km
- 04. jún 2022 - Deň detí a športový deň obce a 55. výročie založenia TJ Mladosť Kavečanoch
- 25. jún 2022 - Folklorne podujatie „Jánsky večer“
- 07. august 2022 - Malý Kavečiansky Maratón, 32. ročník



Čo sa týka športových aktivít nesmieme zabudnúť na ligový futbal v Kavečanoch. Jarná časť košickej mestskej futbalovej ligy sa začala na Veľkonočnú nedeľu, keď domáce mužstvo po nie príliš vydarenom výkone podľahlo hosťujúcemu mužstvu z Drienonva 2:0. Nič to nemení na fakte, že držíme domácemu tímu Kavečian v ďalších súťažných kolách palce, a veríme, že si výsledkovo polepšia a prinesú nám veľa pozitívnych športových zážitkov. Chcem povzbudiť aj funkcionárov OZ, aby nepoľavovali vo svojich aktivitách týkajúcich sa starostlivosti o športoviská v Kavečanoch a v ich neodmysliteľnej spoluúčasti pri organizovaní športových podujatí v Kavečanoch. Pred jarnou časťou ligovej súťaže TJ Mladosť Kavečany zabezpečila úpravu hracej plochy jej dôkladným valcovaním ťažkým vibračným valcom, za účelom dosiahnutia, čo najlepších hracích parametrov.

JUDr. Martin Balčík, starosta

**FAŠIANGOVÝ SPRIEVOD 2022**

Fašiangy, Turíce, Veľká noc prídeme... Oblúbený fašiangový sprievod po niekoľkých desaťročiach prechádzal našou obcou dňa 18. februára 2022.

Deti v materskej škole každoročne oboznamujeme s tým čo sú to Fašiangy, aký mali význam pre našich predkov, že začínajú po Troch kráľoch a trvajú až do polnoci pred Popolcovou stredou. Fašiangový sprievod mali možnosť vidieť len prostredníctvom médií, kde obdivovali rôznorodosť masiek a to ako sa ľudia v minulosti vedeli zabávať, spievať a tancovať na uliciach. Fašiangy sú obdobím zábavy a bláznivých masiek, ktoré sa v materskej škole oslavujú karnevalovou zábavou. Vzhľadom na súčasnú epidemiologickú situáciu sa tento rok školský karneval nemohol uskutočniť spoločne pre obe triedy, nakoľko sa deti v interiéri nemohli spájať. A tak sme sa rozhodli uskutočniť fašiangový sprievod. Na každú akciu sa treba dobre pripraviť. Celý týždeň pani učiteľky dbali na to, aby sa deti zoznámili s ľudovými tradíciami, s detskými rytmickými nástrojmi, zhotovovaniu masiek či spevu fašiangových piesní. V celej materskej škole vládla pravá fašiangová nálada. Vyvrcholením všetkého bol náš fašiangový sprievod obcou. Deti a pani učiteľky si s nadšením obliekali masky rôznych postáv, muzikantov či zvierat a nevedeli sa dočkať kedy sa